

ANEXA I
NOTE INTRODUCTIVE LA LISTA DIN ANEXA II

Nota 1

Lista stabilește condițiile cerute pentru toate produsele pentru a fi considerate ca suficient prelucrate sau transformate în sensul art. 6 al acestui protocol.

Nota 2

2.1 Primele două coloane din listă descriu produsul obținut. Prima coloană indică numărul poziției tarifare sau numărul capitolului din Sistemului armonizat, iar a doua coloană cuprinde denumirea mărfurilor folosite în acest sistem pentru respectiva poziție sau capitol. Pentru fiecare mențiune din primele două coloane este specificată o regulă în coloanele 3 sau 4. Atunci când în unele cazuri, numărul din prima coloană este precedat de un "ex", aceasta înseamnă ca regula din coloanele 3 sau 4 se aplică numai la acea poziție sau capitol, conform celor descrise în coloana 2.

2.2. Atunci când mai multe numere de poziții tarifare sunt grupate în coloana 1 sau dacă în această coloană este menționat un număr de capitol și dacă denumirea produselor din coloana 2 este dată în termeni generali, regula corespunzătoare de la coloanele 3 sau 4, se aplică tuturor produselor care, în Sistemul armonizat sunt încadrate la diferite poziții ale capitolului respectiv sau la pozițiile grupate în coloana 1.

2.3. Atunci când lista conține reguli diferite care se aplică unor produse diferite în cadrul aceleiași poziții, fiecare aliniat conține denumirea acelei părți a poziției care face obiectul regulii corespunzătoare din coloanele 3 sau 4.

2.4. Dacă pentru o mențiune în primele două coloane este menționată o regulă atât în coloana 3 cât și în coloana 4, exportatorul poate opta, ca alternativă, să aplice fie regula stabilită în coloana 3 fie cea stabilită în coloana 4. Dacă în coloana 4 nu este menționată nici o regulă de origine, trebuie să fie aplicată regula din coloana 3.

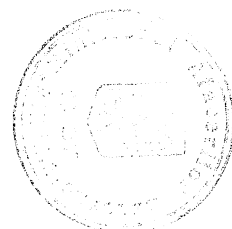
Nota 3

3.1 Prevederile art. 6 al protocolului referitor la produsele care au dobândit caracterul originar și care sunt folosite la fabricarea altor produse se aplică indiferent de faptul că acest statut a fost dobândit în fabrica în care sunt folosite sau în alta fabrica din Comunitate sau România.

Exemplu:

Un motor de la poziția 84.07, pentru care regula prevede că valoarea materialelor neoriginare care pot fi folosite nu trebuie să depășească 40 % din prețul de uzină este fabricat din eboșe de forja din oțeluri aliate de la poziția ex72.24 .

Dacă această eboșă a fost obținută în Comunitate prin forjarea unui lingou neoriginar, atunci piesa forjată a dobândit caracterul de produs originar, în virtutea regulii din listă pentru produsele de la poziția ex. 72.24. Această eboșă poate fi socotită din acel moment ca produs originar pentru calcularea valorii motorului indiferent dacă a fost



fabricată în aceeași uzină cu motorul sau în altă uzină din Comunitate. Valoarea lingoului neoriginar nu trebuie luată în considerare atunci când se trece la determinarea valorii materialelor neoriginare folosite.

3.2 Regula din listă stabilește gradul de prelucrare sau transformare cerut; realizarea mai multor prelucrări sau transformări conferă, de asemenea, statutul originar; în schimb, realizarea a mai puține prelucrări sau transformări nu poate conferi statutul originar. Astfel, dacă o regulă stipulează că poate fi folosit materialul neoriginar la un anumit nivel de fabricare, folosirea unui astfel de material aflat într-un stadiu inițial de fabricare este permisă și folosirea unui astfel de material într-un stadiu avansat nu este permisă.

3.3 Fără a prejudicia Nota 3.2, în cazul în care într-o regulă se folosește expresia “Fabricare din materiale de la orice poziție cu excepția celei la care se încadrează produsul”, atunci pot fi utilizate materiale de la orice poziție (poziții) (chiar și materiale având aceeași descriere și aceeași poziție cu produsul), sub rezerva restricțiilor specifice ce pot fi conținute în regulă.

Totuși, expresia “Fabricare din materiale de la orice poziție, inclusiv alte materiale de la poziția . . .” sau “Fabricare din materiale de la orice poziție, inclusiv alte materiale de la aceeași poziție cu produsul” înseamnă că, pot fi folosite materialele de la orice poziție cu excepția celor care au aceeași denumire cu produsul așa cum este dată în coloana 2 din listă.

3.4 Atunci când o regulă de listă menționează că un produs poate fi fabricat din mai mult de un material, aceasta înseamnă că unul sau mai multe materiale pot fi folosite. Nu trebuie ca toate materialele să fie folosite simultan.

Exemplu:

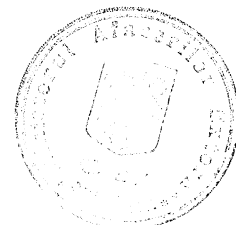
Regula pentru țesături de la pozițiile 52.08 la 52.12 ale Sistemului armonizat stipulează că fibrele naturale pot fi folosite și că, pot de asemenea fi folosite, printre alte materiale, materialele chimice. Aceasta nu înseamnă că ambele trebuie să fie folosite; este posibil să se folosească unul sau celalalt sau ambele.

3.5 Atunci când o regulă din listă prevede că un produs trebuie să fie fabricat dintr-un material determinat, această condiție nu împiedică folosirea altor materiale, care, datorită propriei lor naturi, nu pot satisface regula (vezi, de asemenea, nota 6.2 de mai jos referitoare la textile).

Exemplu:

Regula pentru produsele alimentare preparate de la poziția 19.04 care exclude în mod expres folosirea cerealelor sau a derivatelor lor, nu interzice folosirea sărurilor minerale, a aditivilor sau chimicalelor în măsura în care nu sunt obținute din cereale.

Totuși, aceasta nu se aplică produselor care, deși nu pot fi fabricate dintr-un material determinat menționat în listă, pot fi fabricate dintr-un material de aceeași natură aflat într-un stadiu incipient de prelucrare.



Exemplu:

În cazul unui articol de îmbrăcăminte de la ex. Capitolul 62 fabricat din materiale nețesute, dacă se prevede că acesta poate fi obținut numai din fire neoriginare, nu este posibil să se folosească materiale nețesute - chiar dacă materiale nețesute nu pot fi în mod normal fabricate din fire. În asemenea cazuri, materialul care trebuie utilizat este cel aflat în stadiul de prelucrare imediat anterior firului - adică stadiul de fibră.

3.6 Dacă într-o regulă din listă sunt date două sau mai multe procente privind valoarea maximală a materialelor neoriginare care pot fi folosite, atunci aceste procente nu pot fi adunate. De aici rezultă că valoarea maximală a tuturor materialelor neoriginare folosite nu poate depăși niciodată cel mai ridicat procent luat în considerare. Se înțelege de la sine că procentele specifice aplicabile anumitor produse nu trebuie să fie depășite, ca urmare a aplicării acestor prevederi.

Nota 4

4.1 Termenul "*fibre naturale*" atunci când este folosit în listă se referă la fibre cu excepția celor artificiale sau sintetice și trebuie limitat la fibrele aflate în toate stadiile de dinaintea filării, inclusiv deșeuri și dacă nu se specifică altfel, include fibrele care au fost cardate, pieptănate sau altfel prelucrate, pentru filare, dar nefilate.

4.2 Termenul "*fibre naturale*" cuprinde părul de cal de la poziția 05.03, mătase de la pozițiile 50.02 și 50.03, ca și fibra de lână, părul fin de animale și părul grosier de la pozițiile 51.01 la 51.05, fibrele din bumbac de la poziția 52.01 la 52.03 și alte fibre vegetale de la pozițiile 53.01 la 53.05.

4.3 Termenii "*pastă textilă*", "*substanțe chimice*" și "*materiale pentru fabricarea hârtiei*" sunt folosiți în listă pentru a desemna materialele neîncadrate la Capitolele 50 la 63, care pot fi folosite la fabricarea fibrelor sau firelor artificiale sau sintetice sau firelor sau fibrelor de hârtie.

4.4 Termenul "*fibre sintetice sau artificiale discontinue*" folosit în listă se referă la cablurile de filament, fibrele discontinue și deșeurile din fibre sintetice sau artificiale discontinue de la pozițiile 55.01 la 55.07.

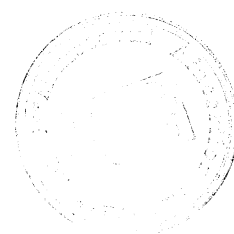
Nota 5

5.1 În cazul în care pentru un produs determinat se face o referire în listă la această notă, condițiile prevăzute în coloana 3 a listei nu trebuie aplicate diverselor materiale textile de bază folosite la fabricarea lor care, luate global, reprezintă 10 % sau mai puțin din greutatea totală a tuturor materialelor textile de bază folosite (a se vedea și notele 5.3 și 5.4 de mai jos).

5.2 Totuși, această toleranță menționată la nota 5.1 se aplică numai la produsele amestecate, care au fost fabricate din două sau mai multe materiale textile de bază.

Materialele textile de baza sunt:

- mătasea;
- lână;
- părul grosier de animale;



- părul fin de animale;
- părul de cal;
- bumbacul;
- materialele pentru fabricarea hârtiei și hârtia;
- inul;
- cânepa;
- iuta și alte fibre textile liberiene;
- sisal și alte fibre textile din genul *Agave*;
- nuca de cocos, cânepa de Manila, ramia și celelalte fibre textile vegetale;
- filamentele sintetice;
- filamentele artificiale;
- filamente conductoare electrice;
- fibrele sintetice discontinue de polipropilenă;
- fibrele sintetice discontinue de poliester;
- fibrele sintetice discontinue de poliamide;
- fibrele sintetice discontinue de poliacrilonitril;
- fibrele sintetice discontinue de poliimide;
- fibrele sintetice discontinue de politetrafluoretilenă;
- fibrele sintetice discontinue de polisulfură de fenilen;
- fibrele sintetice discontinue de policlorură de vinil;
- alte fibre sintetice discontinue;
- fibrele artificiale discontinue de vâscoză;
- alte fibre artificiale discontinue;
- firele din poliuretan segmentat cu segmente flexibile de polieter, izolate sau nu;
- firele din poliuretan segmentat cu segmente flexibile de poliester, izolate sau nu;
- produsele de la poziția 56.05 (fire metalizate) ce conțin un miez dintr-o bandă subțire de aluminiu sau dintr-o peliculă de material plastic acoperit sau nu cu pulbere de aluminiu, de o lățime ce nu depășește 5mm, acest miez fiind inserat prin lipire între două pelicule de plastic cu ajutorul unui adeziv transparent sau colorat;
- alte produse de la poziția 56.05.

Exemplu:

Un fir de la poziția 52.05 din fibre de bumbac de la poziția 52.03 și din fibre sintetice discontinue de la poziția 55.06 este un fir în amestec. De aceea, fibrele sintetice discontinue care nu satisfac regulile de origine (care cer fabricare din materiale chimice sau pastă textilă) pot fi folosite cu condiția ca greutatea lor totală să nu depășească 10% din greutatea firului.

Exemplu:

O țesătură din lână de la poziția 51.12 obținută din fire din lână de la poziția 51.07 și fire sintetice discontinue de la poziția 55.09 este o țesătură în amestec. De aceea, firele sintetice care nu satisfac regulile de origine (care cer fabricare din materiale chimice sau pastă textilă) sau firele din lână care nu satisfac regulile de origine (care cer fabricare din

fibre naturale necardate, nepieptănate sau altfel prelucrate pentru filare) sau o combinație între aceste două tipuri de fire pot fi folosite până la un procent de 10 % din greutatea țesăturii.

Exemplu:

O țesătură textilă plușată de la poziția 58.02 obținută din fire de bumbac de la poziția 52.05 și dintr-o țesătură din bumbac de la poziția 52.10, este un produs în amestec numai dacă țesătura din bumbac este ea însăși țesătură în amestec, fiind fabricată din fire încadrate la două poziții de încadrare diferite sau dacă firele din bumbac folosite sunt la rândul lor în amestec.

Exemplu:

Dacă aceeași țesătură textilă plușată este fabricată din fire din bumbac de la poziția 52.05 și dintr-o țesătură sintetică de la poziția 54.07, atunci, în mod evident, firele folosite sunt două materiale textile diferite și țesătura textilă plușată este în consecință un produs în amestec.

5.3 În cazul produselor care încorporează “fire din poliuretan segmentat cu segmente flexibile din poliester, izolate sau nu”, această toleranță este de 20 % pentru acest tip de fire.

5.4 În cazul produselor ce conțin “fasii constând dintr-un miez fie din bandă subțire din aluminiu, fie dintr-o peliculă din material plastic, acoperite sau nu cu pulbere de aluminiu, cu lățimea de până la 5 mm, intercalate cu un adeziv transparent sau colorat între două pelicule din plastic”, toleranța este de 30 % pentru fasii.

Nota 6

6.1 În cazul în care în lista se face referire la aceasta Nota, materialele textile (cu excepția dublurilor și captuselor) care nu se conformează regulii stabilite în coloana 3 a listei pentru produsul respectiv, pot fi utilizate cu condiția ca ele să fie încadrate la altă poziție decât cea a produsului și ca valoarea lor să nu depășească 8 % din prețul de uzină al produsului.

6.2. Fără a prejudicia Nota 6.3, materialele care nu se încadrează la Capitolele 50 la 63 pot fi utilizate liber la fabricarea produselor textile, chiar dacă acestea conțin sau nu materiale textile.

Exemplu

Dacă o regulă din listă prevede ca, pentru un anumit articol din material textil, cum ar fi pantaloni, trebuie utilizat un fir, aceasta nu interzice utilizarea articolelor din metal, cum ar fi nasturii, deoarece nasturii nu se încadrează la Capitolele 50 la 63. Din același motiv nu este interzisă folosirea închizătorilor, chiar dacă acestea conțin normal materiale textile.

6.3 În cazul în care o regulă de procentaj se aplică, valoarea materialelor care nu se încadrează la Capitolele 50 la 63 trebuie luată în considerare atunci când se calculează valoarea materialelor neoriginare încorporate.

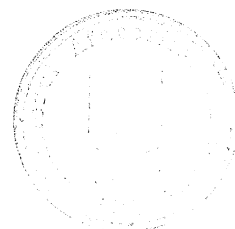
Nota 7

7.1. Prin termenul “processe specifice”, în sensul pozițiilor 27.07, 27.13 la 27.15, ex29.01, ex29.02 și ex34.03, se înțeleg următoarele:

- a) distilare sub vid;
- b) redistilare printr-un procedeu de fractionare foarte minutioasa;
- c) cracare;
- d) reformare;
- e) extragere prin solvenți activi;
- f) procesul ce cuprinde următoarele operații: tratare cu acid sulfuric concentrat, cu oleum sau cu anhidridă sulfurică; neutralizare cu agenți alcalini; decolorare și epurare cu pământ natural activ, pământ activat, carbon activat sau bauxită;
- g) polimerizare;
- h) alchilare;
- i) izomerizare.

7.2. Prin termenul “processe specifice”, în sensul pozițiilor 27.10, 27.11 și 27.12, se înțeleg următoarele:

- a) distilare sub vid;
- b) redistilare printr-un procedeu de fracționare foarte minuțioasă;
- c) cracare;
- d) reformare;
- e) extragere prin solvenți activi;
- f) procesul ce cuprinde următoarele operații: tratare cu acid sulfuric concentrat, cu oleum sau cu anhidridă sulfurică; neutralizare cu agenți alcalini; decolorare și epurare cu pământ natural activ, pământ activat, carbon activat sau bauxită;
- g) polimerizare;
- h) alchilare;
- ij) izomerizare;
- k) desulfurare cu hidrogen rezultat din reducerea cu cel puțin 85% a conținutului de sulf din produsul tratat (metoda ASTM D 1266-59T), numai pentru uleiurile grele încadrate la poziția ex 27.10;
- l) deparafinare printr-un proces, altul decât simpla filtrare, numai pentru produsele încadrate la poziția 27.10;
- m) tratarea cu hidrogen la o presiune mai mare de 20 bari și la o temperatură mai mare de 250 grade C cu utilizare de catalizatori, alta decât desulfurare, în cazul în care hidrogenul constituie elementul activ într-o reacție chimică, numai pentru uleiurile grele încadrate la poziția ex27.10. Tratarea finală a hidrogenului din uleiuri lubrifiante de la poziția ex27.10 (de exemplu hidrofinisare sau decolorare) pentru îmbunătățirea culorii sau stabilității, nu este considerată proces specific;
- n) distilare atmosferică, cu condiția ca mai puțin de 30% din aceste produse să fie distilate în volum, inclusiv pierderile, la 300 grade C prin metoda ASTM D86, numai pentru uleiurile grele încadrate la poziția ex27.10;



- o) tratarea prin emanație electrică de înaltă frecvență numai pentru uleiurile grele, altele decât motorina și păcura de la poziția ex2710;
- p) degresarea prin cristalizare fractionala, numai pentru produsele brute de de pozitia ex2712 (altele decat vaselina, ozocherita, cerurile de lignit si turba, ceara de parafina cu un continut de petrol de mai putin de 0,75%).

7.3. În sensul pozițiilor 27.07, 27.13 la 27.15, ex29.01, ex29.02 și ex34.03, operațiunile simple cum ar fi curățarea, decantarea, desalinizarea, separarea apei, filtrarea, colorarea, marcarea, obținerea conținutului de sulf ca rezultat al amestecării produselor cu diferite conținuturi de sulf, orice combinație a acestor operații sau operații similare, nu conferă originea.